



Röntgen auf Englisch: vom bitewing bis zur Diagnose

71 Wörter

ENGLISCH	TRANSKRPTION	ÜBERSETZUNG
radiograph	'reɪdiəʊɡrɑ:f	Röntgenaufnahme
dental X-ray	'dentəl 'eks rei	Zahnrontgen
X-ray	'eks rei	Röntgen
intraoral radiograph	ˌɪntrə'ɔ:rəl 'reɪdiəʊɡrɑ:f	intraorale Aufnahme
extraoral radiograph	ˌekstrə'ɔ:rəl 'reɪdiəʊɡrɑ:f	extraorale Aufnahme
periapical radiograph	ˌperi'æpɪkəl 'reɪdiəʊɡrɑ:f	Zahnfilmaufnahme
bitewing radiograph	'baɪtwɪŋ 'reɪdiəʊɡrɑ:f	Bissflügelaufnahme
occlusal radiograph	ə'klu:zəl 'reɪdiəʊɡrɑ:f	Aufbissaufnahme
panoramic radiograph	ˌpænə'ræmɪk 'reɪdiəʊɡrɑ:f	Panoramaaufnahme
orthopantomogram	ˌɔ:θəʊ'pæntəmɒɡræm	Orthopantomogramm
cephalometric radiograph	ˌsefələ'metrɪk 'reɪdiəʊɡrɑ:f	Fernrontgenseitenbild
cone beam computed tomography	kəʊn bi:m kəm'pjʊ:tɪd tə 'mɒɡrəfi	digitale Volumentomographie
CBCT scan	ˌsi:bi:si:'ti: skæn	DVT-Aufnahme
full mouth series	fʊl maʊθ 'siəri:z	Röntgenstatus
digital radiography	'dɪdʒɪtəl ˌreɪdi'ɒɡrəfi	digitale Radiographie
conventional radiography	kən'venʃənəl ˌreɪdi'ɒɡrəfi	konventionelle Radiographie
X-ray sensor	'eks rei 'sensə	Röntgensensor
phosphor plate	'fɒsfə pleɪt	Speicherfolie
X-ray film	'eks rei fɪlm	Röntgenfilm
film holder	fɪlm 'həʊldə	Filmhalter
positioning device	pə'zɪʃənɪŋ dɪ'vaɪs	Positionierungshilfe
bite tab	baɪt tæb	Bissflügel
X-ray tube	'eks rei tjʊ:b	Röntgenröhre

ENGLISCH	TRANSKRIPTION	ÜBERSETZUNG
collimator	'kɒlɪmeɪtə	Kollimator
exposure	ɪk'spəʊʒə	Belichtung
exposure time	ɪk'spəʊʒə taɪm	Belichtungszeit
kilovoltage	'kɪləʊvəʊltɪdʒ	Röhrenspannung
paralleling technique	'pærəleɪɪŋ tek'ni:k	Paralleltechnik
bisecting angle technique	bai'sektɪŋ 'æŋɡəl tek'ni:k	Halbwinkeltechnik
radiation dose	,reɪdi'eɪʃən dəʊs	Strahlendosis
lead apron	led 'eɪprən	Bleischürze
thyroid collar	'θaɪrɔɪd 'kɒlə	Schilddrüsenschutz
radiolucent	,reɪdiəʊ'lu:sənt	röntgentransparent
radiopaque	,reɪdiəʊ'peɪk	röntgendicht
radiolucency	,reɪdiəʊ'lu:sənsi	Aufhellung
periapical radiolucency	,peri'æpɪkəl ,reɪdiəʊ'lu:sənsi	periapikale Aufhellung
bone level	bəʊn 'levəl	Knochenniveau
lamina dura	'læmɪnə 'djʊərə	Lamina dura
artifact	'ɑ:tɪfækt	Artefakt
elongation	,ɪ:lɒŋ'geɪʃən	Verlängerung des Bildes
foreshortening	fɔ:'ʃɔ:tənɪŋ	Verkürzung des Bildes
cone cut	kəʊn kʌt	Konusabschnitt
overlapping contacts	,əʊvə'læpɪŋ 'kɒntæks	überlagerte Approximalflächen
blurred image	blɜ:d 'ɪmɪdʒ	unscharfes Bild
clinical examination	'klɪnɪkəl ɪɡ,zæmɪ'neɪʃən	klinische Untersuchung
visual examination	'vɪʒuəl ɪɡ,zæmɪ'neɪʃən	visuelle Inspektion
extraoral examination	,ekstrə'ɔ:rəl ɪɡ,zæmɪ'neɪʃən	extraorale Untersuchung
intraoral examination	,ɪntrə'ɔ:rəl ɪɡ,zæmɪ'neɪʃən	intraorale Untersuchung
palpation	pæl'peɪʃən	Palpation

ENGLISCH	TRANSKRIPTION	ÜBERSETZUNG
percussion test	pə'kʌʃən test	Perkussionstest
mobility test	məʊ'bɪləti test	Lockerungsgradprüfung
probing	'prəʊbɪŋ	Sondierung
vitality test	vai'tæləti test	Vitalitätsprüfung
pulp sensibility test	pʌlp ,sensə'bɪləti test	Sensibilitätstest
cold test	kəʊld test	Kältetest
heat test	hi:t test	Wärmetest
electric pulp test	ɪ'lektrɪk pʌlp test	elektrischer Sensibilitätstest
transillumination	,trænzɪ,lʊ:mi'neiʃən	Transillumination
bite test	baɪt test	Aufbisstest
caries detector	'keəri:z dɪ'tektə	Kariesdetektor
intraoral camera	,ɪntrə'ɔ:rəl 'kæməərə	Intraoralkamera
clinical photograph	'klɪnɪkəl 'fəʊtəgrɑ:f	klinisches Foto
study model	'stʌdi 'mɒdəl	Studienmodell
diagnostic cast	,daɪəg'nɒstɪk kɑ:st	Diagnosemodell
dental charting	'dentəl 'tʃɑ:tɪŋ	Befundaufnahme
periodontal charting	,periəd'ɒntəl 'tʃɑ:tɪŋ	Parodontalstatus
diagnosis	,daɪəg'nəʊsɪs	Diagnose
differential diagnosis	,dɪfə'renʃəl ,daɪəg'nəʊsɪs	Differentialdiagnose
provisional diagnosis	prə'vɪʒənəl ,daɪəg'nəʊsɪs	Verdachtsdiagnose
prognosis	prɒg'nəʊsɪs	Prognose
biopsy	'baɪəpsi	Biopsie

onemoreword ONEMOREWORD

Wörterlernen ist in der App bequemer

Spaced Repetition, Beispiele, Aussprache und intelligente Themenlisten.

onemoreword.app →



Öffnen

ENGLISCH	ÜBERSETZUNG
We need to take an X-ray to see what's happening under the gum.	Wir brauchen ein Röntgenbild, um zu sehen, was unter dem Zahnfleisch los ist.
Is the X-ray safe? I'm pregnant.	Ist das Röntgen sicher? Ich bin schwanger.
The dose is very low, but we'll postpone it if we can.	Die Dosis ist sehr gering, aber wenn möglich verschieben wir es.
Bite gently on this tab and hold still.	Beißen Sie leicht auf diesen Halter und halten Sie still.
This is a panoramic X-ray — it shows both jaws at once.	Das ist eine Panoramaaufnahme — sie zeigt beide Kiefer auf einmal.
Hold your breath for a moment.	Halten Sie kurz die Luft an.
When did you last have X-rays taken?	Wann wurden bei Ihnen zuletzt Röntgenbilder gemacht?
Can you send my records to another dentist?	Können Sie meine Unterlagen an einen anderen Zahnarzt schicken?
The X-ray shows decay between these two teeth.	Das Röntgenbild zeigt Karies zwischen diesen beiden Zähnen.
There's a dark area at the root tip — that's an infection.	An der Wurzelspitze ist ein dunkler Bereich — das ist eine Entzündung.
I can't see anything wrong on the surface, so let's test the nerve.	Oberflächlich sehe ich nichts, also testen wir den Nerv.
Does this tooth react to cold?	Reagiert dieser Zahn auf Kälte?
Tell me when you feel it, and again when it stops.	Sagen Sie, wenn Sie es spüren, und wenn es wieder aufhört.
Everything looks healthy — see you in six months.	Alles sieht gesund aus — bis in sechs Monaten.

onemoreword ONEMOREWORD

Wörterlernen ist in der App bequemer

Spaced Repetition, Beispiele, Aussprache und intelligente Themenlisten.

onemoreword.app →



Öffnen